洪城郡 編

홍성군・ホンソングン

計画は家に置いてきましたよね？ それならOKです。



こんにちは！ アムデナの案内係**ドッコ**です。
もともと通りがかりの人の服にくっついて旅をする、
オナモミの種なんです。
今回はみなさんにくっついて行きますね！

「アムデナ」は韓国語で「どこでも」という意味。ルーレットが止まった所が、今回の行き先です。



홍성 홍주읍성 ホンソン ホンジュ ウプソン・洪城 洪州邑城・写真 韓国観光公社 (公共ヌリ第1類型)

アムデナ旅のルール



出発前に、たった4つだけ約束しましょう！

NO ⍰⍰⍰
スマホは電話とカメラだけ！
ほかはちょっと休ませてあげてください。

NO ⍰⍰
宿もお店も、着いてから決めます。
ちょっとワクワクしませんか？

NO ⍰⍰
道は紙の地図と、地元の人に聞くこと。

NO ⍰⍰⍰⍰
国道と地方道だけ。
ゆっくり行くから見えるものがあるんです。

この本の使い方



泊1 食1 茶1 遊1 泊1、食3、茶1、遊2…番号で呼ぶと便利ですよ。
「泊3に電話してみて！」こんな感じです。

- ぼくたちが実際に行ったわけではありません。そのかわり、みなさんが電話してみて判断できます。
  さて、どう選びますか？
- 料金はわざと書いていません。気になったら…そう、電話です。
- 情報は2026年10月時点のものです。現地と違ったら？ それも旅ですよ！
- 紙の地図は各自で用意してくださいね。ぼくは種なので地図がありません。
  ただくっついて行きます。

困ったときはここへ

112	119	1330
警察	火災・救急	観光案内

□□□□□□□□□□

在韓国日本国大使館 領事部（時間外も対応）	02-739-7400
在韓国日本国大使館 代表	02-2170-5200

□□□□□□□

남당항 관광안내소 南塘港 観光案内所	041-634-7650
홍성군 관광안내소 洪城郡 観光案内所	041-633-1141

洪城郡って、こんな所です



ぼくの知っている範囲で、ちょこっとだけ教えますね。

西海の天水湾に面した郡です。南塘港では冬〜春にトリガイ、
秋に大正エビのお祭りが開かれます。

内陸の広川邑は、トンネルで熟成させたアミの塩辛で有名です。
市場も洪城と広川の2か所！

独立運動家・金佐鎮将軍と、萬海・韓龍雲先生が生まれた地でもあります。

#天水湾 南塘港　#広川 トンネル熟成アミ塩辛　#金佐鎮・韓龍雲

今年のお祭りカレンダー

1.17 – 4.30	홍성남당항 새조개축제 ホンソン ナムダンハン セジョゲ チュクチェ・洪城南塘港 トリガイ祭り
8.14 – 8.15	홍성 국가유산야행 ホンソン ククカユサン ヤヘン・洪城 国家遺産夜行
9.4 – 11.8	홍성남당항 대하축제 ホンソン ナムダンハン テハ チュクチェ・洪城南塘港 大正エビ祭り
10.17 – 10.18	홍성 백반 페스타 ホンソン ペクパン フェスタ・洪城 定食フェスタ
10.17 – 10.17	2026 충청남도 드론 페스타 2026 チュンチョンナムド ドゥロン フェスタ・2026 忠清南道 ドローンフェスタ

💡 TIP! 日付は年ごとに変わります。行く前に1330にこっそり聞いてみてください。

どこで泊まる？



電話番号のある所だけ選びました。
空室があるかは…電話してみないとわかりません！

💡TIP! 住所は地元の方に見せられるよう、韓国語のままにしてあります。

泊1

장충영각 チャンチュンヨンガク・張忠永閣

九項面・亀路の宿です。部屋は韓室で、
チェックインは午後1時と早めです。

電話	**041-631-0402**
客室	韓室
チェックイン	13:00
住所	충청남도 홍성군 구항면 거북로 422-41

泊2

노을펜션 ノウル ペンション・夕焼けペンション

南塘港路のペンションです。
2026年に許可を受けた新しい宿で、
部屋は5室です。

電話	**041-632-3333**
種別	宿泊業(その他)
客室	客室5室
住所	충청남도 홍성군 서부면 남당항로435번길 23 2026年許可

泊3

옹기문화의 집 オンギ ムナエ チプ・甕器文化の家

葛山面の農漁村民泊です。
部屋はひとつだけなので、
自分たちだけで貸し切り！

電話	**041-633-1711**
種別	農漁村民泊
客室	客室1室
住所	충청남도 홍성군 갈산면 갈산서길475번길 111 2021年許可

泊4

무인호텔티지 홍성내포 ムイン ホテル ティージ ホンソンネポ・無人ホテルTG 洪城内浦

名前のとおり無人のホテルです。
洪北邑の内浦側で、部屋は23室。

電話	**041-631-8250**
種別	一般ホテル
客室	客室23室
住所	충청남도 홍성군 홍북읍 홍북로 530-24 2018年許可

どこで泊まる？（続き）

泊5

에이치(H) 모텔 エイチ モテル

洪城邑・忠西路のモーテルです。29室で、ここの宿の中でいちばん多いです。

電話	**041-631-1778**
種別	旅館
客室	客室29室
住所	충청남도 홍성군 홍성읍 충서로 1666
	2017年許可

何を食べる？



名店かどうかはぼくも知りません。
名物をひとつだけ覚えて行ってみてください。 カフェも2軒紹介しています。

食1

삼천리수산횟집 サムチョンリ スサン フェッチプ・三千里水産 刺身店

南塘港路の刺身店です。
トリガイのしゃぶしゃぶや大正エビもあるそう。朝9時から、年中無休！

電話	**041-634-2672**
名物	생선회 センソンフェ・刺身
ほか	トリガイのしゃぶしゃぶ・大正エビ・アナゴ鍋など
営業	平日 09:00~20:00・週末 09:00~21:00
休み	年中無休
住所	충청남도 홍성군 서부면 남당항로 210

食2

돌산가든 トルサン ガーデン・石山ガーデン

龍鳳山のふもとの栄養石釜ご飯の店です。
ユッケやサムギョプサルもあるそう。
年中無休です。

電話	**041-634-8500**
名物	영양돌솥밥 ヨンヤン トルソッパプ・栄養石釜ご飯
ほか	プルコギ定食・ユッケ・サムギョプサルなど
営業	09:00~22:00
休み	年中無休
住所	충청남도 홍성군 홍북읍 용봉산2길 37

食3

결성칼국수 キョルソン カルグクス・結城カルグクス

名前のとおり結城カルグクスが看板、
アバイスンデもあります！
平日は午後3時に閉店、月曜日はお休み。

電話	**041-642-8073**
名物	결성 칼국수 キョルソン カルグクス・結城風の手打ち麺
ほか	肉マンドゥ・スンデ盛り合わせ・アバイスンデなど
営業	平日 11:00~15:00・週末 11:00~18:00
休み	毎週月曜日
住所	충청남도 홍성군 구성남로 31

食4

미도식당 ミド シクタン・美都食堂

広川邑のプルコギの店です。
広川伝統市場と同じ広川路にあります。
第1月曜日はお休み。

電話	**041-641-2574**
名物	불고기 プルコギ・韓国風焼肉
ほか	宮中カルビ・ロース・ユッケなど
営業	10:00~21:00
休み	毎月第1月曜日
住所	충청남도 홍성군 광천읍 광천로 302

何を食べる？（続き）

茶1

케이카페 ケイ カフェ

ジェラートが看板のカフェです。「トルサンガーデン」と同じ龍鳳山2キルで、
夜10時まで開いています。

電話	**041-633-5574**
名物	젤라또 ジェラート・ジェラート
ほか	エスプレッソ・アメリカーノ・カプチーノ・カフェラテ・カフェモカなど
営業	10:00~22:00（ラストオーダー 21:30）
休み	年中無休
住所	충청남도 홍성군 용봉산2길 41

茶2

비츠카페 ビチュ カフェ

南塘港近くのカフェです。ビチュオーシャンラテが看板！
曜日で時間が違うので電話で確認を。

電話	**0507-1383-0459**
名物	비츠오션라떼 ビチュ オーシャン ラテ・ビチュ オーシャンラテ（店の看板ラテ）
ほか	カフェラテ・バニララテ・チョコラテなど
営業	月〜金曜日 11:30~19:00・土曜日 10:00~21:00・日曜日 10:00~20:00
休み	年中無休
住所	충청남도 홍성군 남당항로72번길 1

どこへ行く？



5か所だけ選びました。
残りは道で出会いましょう。

遊1



홍성 홍주읍성 ホンソン ホンジュ ウプソン・洪城 洪州邑城

朝鮮・世宗の時代に築き始めた邑城です。
石の城壁が約800m残っていて、いつでも歩けます。

時間 **常時開放**
休み 年中無休
住所 충청남도 홍성군 홍성읍 아문길 20-1

遊2

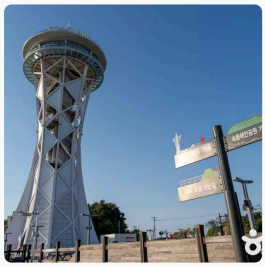


남당항 ナムダンハン・南塘港

トリガイと大正エビで有名な天水湾の港です。
夕暮れの夕焼けもきれいだそう。

時間 **常時開放**
休み 年中無休
住所 충청남도 홍성군 서부면 남당리

遊3



홍성스카이타워 ホンソン スカイタワー・洪城スカイタワー

高さ65mの展望タワーです。
スカイウォークから天水湾の干潟が一望できます！
月曜日はお休み。

時間 **10:00~19:00（休憩 12:00~13:00・入場締切 18:30）**
6〜8月（延長営業）10:00~20:30
休み 毎週月曜日・1月1日・旧正月・秋夕当日
住所 충청남도 홍성군 서부면 남당항로 689

遊4



만해 한용운선생 생가지 マンヘ ハン ヨンウン ソンセン センガジ・萬海 韓龍雲先生 生家跡

萬海・韓龍雲が1879年に生まれたわらぶきの家です。
月曜日はお休み。

時間 **09:00~18:00**
休み 毎週月曜日（月曜が祝日の場合は翌平日が休み）・1月1日・旧正月・秋夕当日
住所 충청남도 홍성군 결성면 만해로318번길 83

どこへ行く？（続き）

遊5



김좌진장군 사당 キム ジャジン チャングン サダン・金佐鎮将軍 祠堂

青山里の戦いの金佐鎮将軍をまつる祠堂「白冶祠」です。
年中無休。

時間	**09:00~18:00**
休み	年中無休
住所	충청남도 홍성군 갈산면 행산리 206-6

市の日にはぜひ立ち寄って



町歩きは市場がいちばん。
洪城伝統市場は1と6、広川伝統市場は4と9のつく日です！

홍성전통시장 ホンソン チョントン シジャン・洪城伝統市場

市の日	**毎月1·6·11·16·21·26·31日**
形態	常設市
売り物	農産物、畜産物、水産物、加工食品、衣類、靴、日用品、飲食店
店舗	220店
住所	충청남도 홍성군 홍성읍 홍성천길 242

광천전통시장 クァンチョン チョントン シジャン・広川伝統市場

市の日	**毎月4·9·14·19·24·29日**
形態	常設市 + 4のつく日の市
売り物	農産物、畜産物、水産物、加工食品、衣類、靴、日用品、飲食店
店舗	179店
住所	충청남도 홍성군 광천읍 광천로 285

💡**TIP!** ここに載っていない市場もあるはずです。地元の方に「ヨギ チャン オンジェ ソヨ？(ここの市はいつ立ちますか？)」と聞いてみてください。

地元の人に聞いてみよう



正解はこの本にはありません。
本当の正解は地元の方々が知っています。

💡TIP! 韓国語の文をそのまま見せるか、読んでみてください。

Q1 **남당항 새조개는 언제가 제일 맛있어요? 샤브샤브로 먹어요?**
ナムダンハン セジョゲヌン オンジェガ チェイル マシッソヨ? シャブシャブロ モゴヨ?
南塘港のトリガイはいつがいちばんおいしいですか？しゃぶしゃぶで食べますか？

Q2 **광천 토굴새우젓은 어느 토굴에 가서 사요?**
クァンチョン トグル セウジョスン オヌ トグレ カソ サヨ?
広川のトンネル熟成アミ塩辛は、どのトンネルに行って買えばいいですか？

Q3 **결성 칼국수는 다른 칼국수랑 뭐가 달라요?**
キョルソン カルグクスヌン タルン カルグクスラン ムォガ タルラヨ?
結城カルグクスは、ほかのカルグクスと何が違いますか？

Q4 **홍주읍성은 밤에 걸어도 예뻐요?**
ホンジュ ウプソンウン パメ コロド イェッポヨ?
洪州邑城は夜に歩いてもきれいですか？

Q5 **용봉산은 어느 길로 올라가는 게 제일 쉬워요?**
ヨンボンサヌン オヌ キルロ オルラガヌン ゲ チェイル スィウォヨ?
龍鳳山はどの道から登るのがいちばん楽ですか？

Q6 **남당항 노을은 어디서 봐야 제일 예뻐요?**
ナムダンハン ノウルン オディソ バヤ チェイル イェッポヨ?
南塘港の夕焼けはどこで見るのがいちばんきれいですか？

会費帳



お金の話はきっちりと！ 会計さん、よろしくお願いします。

会計 _____　人数 ____名　1人会費 _____ウォン

日付	内容	入金	出金	残高